Skater Hockey / Inline Hockey — Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Payerne Capitals	D3
CLUB 2	Vully Ia	D3

Lieu / Ort / Location / Luogo	Payerne	Date / Datum / Date / Data	01.02.2022
Start / Beginn / Début / Inizio	20:02	End / Ende / Fin / Fine	21:46
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	CA181		
Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro		Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	15

	No Card / Liz. / No Lic. / Tess.	Surname / Name / No Lic. / Tess.	Vorename / Vorname / Prénom / Nome	Signature / Firma / Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	21121	SIEGENTHALER	Caroline	
Official scorer / Marqueur	21122	KALAI	Samara	
Referee 1 / Arbitre 1	2425	MICHEL	Lorri	
Referee 2 / Arbitre 2	4023	QUARIATELLO	Lido	
Tech. Director / Directeur tech.				

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	1	3
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	3	4
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	2	1
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	6	8

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Vully Ia

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 Payerne Capitals

Nr. / No.		Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No
71	C	BERTSCHY Florian	2713
96	A	COLLAUD Michaël	1646
31	G	DOS SANTOS Frédé. X X X	1441
	G		
7		MACHACKA Ken	16827
28		BIELMANN Christophe	2038
48		FABBRONI Cédric	1651
44		PITTET Thomas	3928
85		GIVEL Christophe	2048
80		GOLLIARD Xavier	2959
kp		CURTY Anthony	19001
95		AYER Simon	16780
9		BIELMANN Nicolas	2915
19		COLLAUD Steve	1394

COACH: ROTH David — Signature — 19002

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
13:33	kp	71	1				
21:19	7		2				
22:35	71		3				
38:49	71		4				
42:29	28		5				
57:28	19	48	6				
				TOTAL			6
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. / No.	min	On / Ende / Fin / Fine	code
19:40	48	2	21:40	A
53:17	7	2	55:17	B2
TOTAL				4 min

2 Vully Ia

Nr. / No.		Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No
51	C	BOURQUIN Enrico	3787
21	A	WASEM Yannick	3872
30	G	BURKHARD Ludovic X X X	3488
	G		
15		GEHRIGER Michael	2510
68		DI FRANCO Luca	2669
2		SCHWAB Gabriel	2509
69		SORG Kevin	2887
7		DERRON Kevin	3954
KP		BURKHARD Florent	3489

COACH: OESCH Nicolas — Signature — 16830

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
01:52	KP	7	1				
12:55	7		2				
18:17	7	51	3				
30:28	51	KP	4				
30:36	69		5				
36:44	69	2	6				
39:38	KP	51	7				
46:04	2		8				
				TOTAL			8
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. / No.	min	On / Ende / Fin / Fine	code
09:52	15	2	11:52	A
50:30	21	2	52:30	H
55:12	2	2	57:12	E
TOTAL				6 min